

CAVELIER

ABOGADOS

WEB SITE: www.caveller.com
E-MAIL: caveller@caveller.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

217
SUPERINDUSTRIAS Y COMERCIO
Radicación: 04105805 00000002 Folios: 31
Fecha (MD): 2005-03-04 17:44:21
Trámite: 011 PCT-PAT/MI 379 FASE NÚM. 444 ALMENA
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

Trámite: 011
Evento: 379
Actuación: 444

Referencia : Expediente No. 04 – 105.805
Asunto : Solicitud de patente para "MÉTODOS Y USOS
TERAPÉUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS
DERIVADOS"
Solicitante : PHYTOPHARM PLC
Fecha de Solicitud : 21 de Octubre de 2004

1. Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes Identificado, me refiero al oficio número 10481, notificado por fijación en lista el 12 de Noviembre de 2004.

2. Mediante mi memorial número 04-105.805 0000 0002 del 7 de Enero de 2005 solicité se me concediera un plazo de dos (2) meses para dar respuesta al oficio número 10481.

3. El oficio número 10481 se puso en conocimiento del solicitante el Informe que contiene las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente. Atendiendo a las observaciones de la manera siguiente:

3.1. PODER. Presento con este memorial poder conferido por la sociedad PHYTOPHARM PLC debidamente legalizado y que me faculta para actuar en esta solicitud de patente. Ruego a Usted reconocerme personería como apoderado de la solicitante.

3.2. CESIÓN: Atentamente presento junto con este escrito los documentos en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por los Inventores al solicitante, debidamente legalizados, junto con sus respectivas traducciones oficiales.

4. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

Bogotá, 4 MAR. 2005
Señora Jefe,


EMILIO FERRERO
T.P.A. No. 31.929



COLO 14475-841-001-9
PRP/PRP/ID-000009/WPC14475

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME

I, **JOHN EDWARD FEW**, Notary Public, of 8 The Meadow, Saint Ives, Cambridge, PE27 4LG, England duly authorised admitted and sworn and practising within the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland **DO HEREBY CERTIFY** that:

1. I was present at Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridge, PE29 2HY, England and did see **Daryl David Rees** (identified by UK Passport No 018124123) and **Glap Wang Chong** (identified by UK Passport No 102771343) the signatories named in the document hereto annexed duly sign the same.
2. **Phytopharm PLC** is a company which exists under the laws of England and Wales.
3. The said **Daryl David Rees** and **Glap Wang Chong** are directors of the said **Phytopharm PLC** and as such directors: (a) the signatures on the said document are in actual exercise of their powers for company purposes; and, (b) as such directors are authorised to sign the document annexed hereto being a Power of Attorney.

IN TESTIMONY WHEREOF I have hereunto subscribed my name and affixed my seal this 29th day of November 2004.

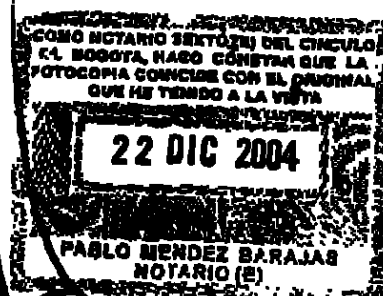
Testimonium veritati perhibeo

John E. Few

John E Few
Notary Public

JOHN E FEW, NOTARY PUBLIC, 8 THE MEADOW, SAINT IVES, CAMBRIDGE, PE27 4LG, ENGLAND
TEL +44 1480 301558

204192
FAX +44 1480 497674



APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by J E Few
a été signé par

3. Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de

4. Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

6. the/le 01 December 2004

5. at London/à Londres

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No G569707

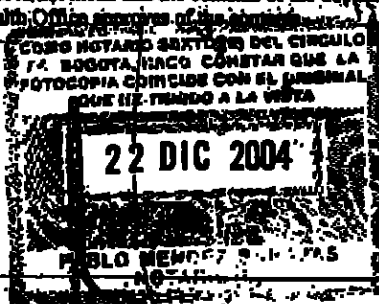
9. Stamp:
timbre:

10. Signature: L. D. Walt



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. The apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign / Commonwealth Office approves of the contents.



ELIER
ABOGADOS
EDIFICIO BISKI
CALLE 4ª N° 73-38
BOGOTÁ, D. C. - COLOMBIA

REPRESENTACION Y PODER

Yo (nosotros)

PE

domiciliado (s) en/à

Godmanchester, Cambridgeshire

application No. 04-105,805 #1
por el presente nombramos a EMILIO FERRERO, tpa. 31928
PERDOMO, tpa. 631; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 2355;
CAVELIER, tpa. 832, domiciliados en la Carrera # N° 7,
Columbia, en conformidad a lo dispuesto en el parágrafo 1° de
del Código de Comercio, el primero como principal y los
suplentes, en su orden, como tales (nuestros) representantes
asuntos de propiedad industrial con facultad para recibir y
nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales. El primer
suplente reemplazará al principal en caso de ausencia o impedimento
o definitivo de aquél. La misma regla se aplicará como
representante suplente haya de reemplazar al primero, o al tercero.
En tales casos, el representante principal, o el primero, o según
en caso, o ambos, declararán su intención de no ejercer la
mediante declaración autenticada por Notario Público en C
Notario u otro Funcionario Público, o Cónsul de Colombia,
y si en tal caso de impedimento, con el certificado respectivo,
nombrados definitivamente, el siguiente tomará en lugar
la ausencia o impedimento del representante principal, o
en su caso, podrán ejercer la representación

REPRESENTACION Y PODER

REPRESENTATION AND POWER-OF-ATTORNEY

Yo (nosotros), abajo firmado (a)/I (we), the undersigned

PHYTOPHARM PLC

domiciliado (a) en/of Corpus Christi House, 9 West Street

Godmanchester, Cambridgeshire PE29 2HY, ENGLAND, hereby ratify the patent

application No. 04-105.805 filed on October 21, 2004 by EMILIO FERRERO and por el presente manifiesto a EMILIO FERRERO, tpa. 31929; GONZALO PERDOMO, tpa. 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 23535 y GERMAN CAVELIER, tpa. 832, domiciliados en la Carrera 4ª N° 72-35, Bogotá, Colombia, en obediencia a lo dispuesto en el parágrafo 1º del Artículo 343 del Código de Comercio, el primero como principal y los demás como suplentes, en su orden, como mis (nuestros) representantes en todos los asuntos de propiedad industrial con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales. El primer representante suplente reemplazará al principal en caso de ausencia o impedimento temporal o definitivo de aquél. La misma regla se aplicará cuando el segundo representante suplente haya de reemplazar al primero, o el tercero al segundo. En tales casos, el representante principal, o el primero, o segundo suplente, en su caso, o ambos, declararán su intención de no ejercer la representación mediante declaración autenticada por Notario Público en Colombia, o por Notario u otro Funcionario Público, o Cámara de Comercio, en el extranjero; y si se tratare de impedimento, con el certificado respectivo. Si alguno de los nombrados faltare definitivamente, el siguiente tomará su lugar. Cuando estare la ausencia o impedimento del representante principal, o de su primero o segundo suplente, en su caso, podrán ejercer la representación, en su orden, uno u otros según el caso, asumiéndola por el solo hecho de ejercerla, cuando en ese momento el ejercicio de la representación por el primero, segundo o tercer suplente en su caso.

Además, confiere (confirmitos) poder a los abogados arriba nombrados, para obtener la protección de mi (nuestra) propiedad industrial y contra la competencia desleal, a cuyo efecto autorizo (amos) a los dichos apoderados para que me (nos) representen ante cualesquiera entidades o personas, ejercer o no jurisdicción, especialmente ante las del orden administrativo, contencioso-administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, y diseños industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, emblemas, variedades vegetales y denominaciones de origen; su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esas derechos; b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la protección de secretos industriales, y en general las judiciales civiles, penales, administrativas o contencioso-administrativas relacionadas con estos derechos; acciones y procesos que promuevan o se nos promuevan. Y para que en todos los asuntos arriba enumerados, puedan sustituir este mandato, transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar, y ratificar los actos de agentes oficiales.

In addition, we grant a Power of Attorney in favor of the above-named attorneys-at-law so that they may obtain the protection of my (our) industrial property and against the unfair competition, for which purpose I (we) authorize the said attorneys to represent me (us) before any authorities or persons, with or without jurisdiction, specially those administrative, administrative contentious and judicial, as well as before Arbitration Court, in all matters concerning the following: a) Obtaining of patents, utility models and industrial designs; the registration of trademarks, collective, defensive and service marks, slogans, commercial names, trade emblems, vegetal varieties and denominations of origin; its renewal, assignment, change of name or domicile, voluntary cancellation; and the registration of licenses of use of the above rights; b) Actions of unfair competition, protection to the consumer, oppositions or observations, administrative or Court cancellation, nullity, infringement, granting of licenses, the action for writ mandamus, the protection of trade secrets, and in general the civil, penal, and administrative suits relating to those rights; actions and suits instituted by me (us) or against me (us). And that in all the above matters they may substitute this Power of Attorney, compromise, conciliate, admit the facts of the case, discontinue, receive, renounce, and ratify acts done by representatives without a power of attorney.

Dado y firmado hoy/Given and signed this

en Godmanchester, Cambridgeshire

por/by DARYL DAVID BEE

Firma

CAVELIER ABOGADOS
WTFODES-179 (MINUTA N° 12.1.1.5)

PHYTOPHARM PLC

By: X

Name: X GIAP WANG CHONG
Position: X DIRECTOR

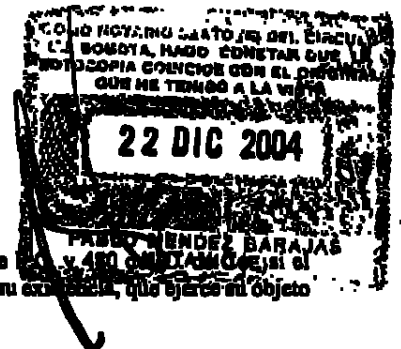
COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO
EN BOGOTÁ, HABO CONTESTADO QUE LA
CIudadANA DARYL DAVID BEE
QUE HE TENIDO A LA VISTA
ABLO MENDEZ BARRA
NOTARIO

ATILICACIÓN

AUTHENTICATION

El Señor Cónsul de Colombia debe expedir un *certificado consular* sobre (1) la existencia legal de la compañía que otorga el poder, (2) que ésta ejerce su objeto social, y (3) que las personas que otorgan el poder están autorizadas para darlo. A este efecto les solicitamos que muestren al Señor Cónsul las pruebas que acreditan esos hechos (1), (2) y (3).

The Colombia Consul must issue a *consular certificate*, on (1) the legal existence of the company which grants the Power-of-Attorney, (2) that it is in actual exercise of its company purposes, and (3) that the persons who execute the Power of Attorney is authorized to do so. To this effect, please show the Consul the evidence to prove the above facts (1), (2) and (3):



NOTA PARA EL SEÑOR CONSUL DE COLOMBIA: Según los artículos 65 del C. de P. y 480 del Código de Procedimiento Civil, si el poderdante es una sociedad, el Señor Cónsul debe certificar que tuvo a la vista las pruebas de su existencia, que ejerce su objeto social y que quien confiere el poder es su representante.

TRADUCCIÓN OFICIAL No. 14.12/04 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

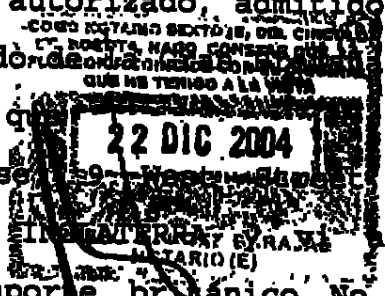
A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento escrito en inglés y español, por el cual PHYTOPHARM PLC, sociedad domiciliada en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire PE29 2HY, INGLATERRA, ratifica la solicitud de patente No. 04-105.805 presentada el 21 de octubre de 2004 por EMILIO FERRERO y otorga poder a EMILIO FERRERO, GONZALO PERDOMO, LUZ CLEMENCIA DE PAEZ Y GERMAN CAVELIER.

Dado y firmado el 29 de noviembre de 2004
 en Godmanchester, Cambridgeshire, Inglaterra
 por DARRYL DAVID REES
 Firma: (Firma ilegible)
 PHYTOPHARM PLC
 Por: (firma ilegible)
 Nombre: GIAP WANG CHONG
 Cargo: DIRECTOR

CERTIFICADO NOTARIAL

A TODOS A QUIENES LOS PRESENTES LLEGAREN

Y , JOHN EDWARD FEW, Notario Público de 8 Meadow, Saint Ives, Cambridge, PE27 4LG, Inglaterra, debidamente autorizado, admitido y juramentado y en ejercicio en el Reino Unido de Inglaterra y Norte de Irlanda POR EL PRESENTE CERTIFICO que



1. Estaba presente en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire PE29 2HY, Inglaterra, Daryl David Rees (identificado con pasaporte británico No. 018124123) y a Giap Wang Chong (identificado con pasaporte británico No. 102771343), los firmantes mencionados en el documento anexo al presente, firmar debidamente el mismo.
2. Phytopharm PLC es una sociedad existente bajo las leyes de Inglaterra y Gales.
3. Dichos Daryl David Rees y Giap Wang Chong son directores de dicha Phytopharm PLC y como tal: (a) su firma de dicho

documento se efectúa en ejercicio real de sus facultades para los fines de la compañía; y (b) como directores están autorizado para firmar el documento anexo al presente, el cual es un documento de Poder.

EN FE DE LO CUAL he suscrito mi nombre y fijado el sello de mi cargo hoy 29 de noviembre de 2004.

Testimonium veritate perhibeo

(Firma ilegible) John E Few, Notario Público.

(Sello del Sr. John E Few, Notario Público, al lado del cual se lee: N04192)

APOSTILLA

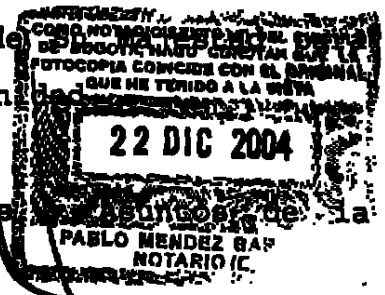
(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

REINO UNIDO DE LA GRAN BRETAÑA Y NORTE DE IRLANDA

- 1. País: Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte
- 2. Este documento público ha sido firmado por J E Few
- 3. Actuando en su capacidad de Notario Público
- 4. Lleva el sello/timbre de dicho Notario Público

CERTIFICADO

- 5. En Londres.
- 6. el 01 de diciembre de 2004
- 7. Por el Secretario de Estado Principal de Relaciones Exteriores y Asuntos de la Mancomunidad
- 8. No. G569707
- 9. Sello: Oficina de Relaciones Exteriores y Asuntos de la Mancomunidad, Londres.
- 10. Firma L.D. Wait (Firma ilegible)



Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

COLO 14475-841-001-9

WPC 14475 - ID 6

DIC 16/04

Maria E. Martelo
TRADUCCION No.: 14,1264
MARIA ELVIRA MARTELO
Traductora e interprete Oficial
Inglés - Español - Inglés
Res. No. 2879 Min. Justicia

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2003
Jefe de LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

299542
Maria Pardo
COTA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPENA
LAS FUNCIONES INDICADAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE
[Firma]
CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTAFE DE BOGOTA, 21 DIC 2004

NOTARIA SEXTO
PAOLO MENDEZ
BARAJAS

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE BOGOTA HAGO CONSTAR QUE
FOTOCOPIA COINCIDE CON EL ORIGINAL
QUE ME FUE TRAMITADO A LA NOTARIA
22 DIC 2004
PAOLO MENDEZ BARAJAS
NOTARIO (E)

0128

03

224

6752

公 证 书

中华人民共和国上海市卢湾区公证处

CESION

ASSIGNMENT

225

otros) abajo firmado (s)

Zongqin Xia

on Flat 403, Block 8, 1, Jian-De Road, Shanghai 200025, China

ro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de invención:

métodos y usos terapéuticos de saponeninas y sus derivados

ro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin limitación, a favor de la sociedad Phytopharm PLC

tituida y existente de conformidad con las leyes de Reino Unido

ciliada en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, R.U.

los derechos inherentes a dicha invención y que la citada queda facultada para solicitar en su nombre la patente de correspondiente en la República de Colombia.

I (we), the undersigned

Zongqin Xia

of Flat 403, Block 8, 1, Jian-De Road, Shanghai 200025, China

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

Therapeutic methods and uses of saponenins and their derivatives

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of Phytopharm PLC

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of the United Kingdom

domiciled in Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/ Given and signed this

x 20th December 2004 ← date

en/in x Shanghai ← place

x Zongqin Xia ← sign

Firma

Zongqin Xia

Signature

CONSULADO

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____ 200_____
before me, a Notary Public of _____
personally appeared _____

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that foregoing document, and who has (have) legal capacity to execute it.

Notario Público / Notary Public

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. **Country:**
- This public document**
2. **has been signed by**
3. **acting in the capacity of**
4. **bears the seal/stamp of**

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

证 明 书

227

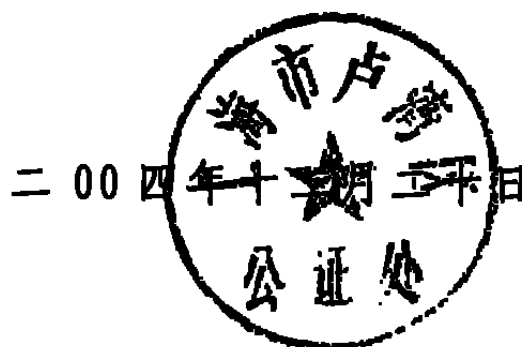
(2004)沪卢证外字第 6127 号

兹证明前面的外文文件上夏宗勤的签名属实。

中华人民共和国上海市卢湾区公证处

公 证 员

钟维强



XΠ 06486183

Traducción

Certificado

(2004) H.L.Z.W.Z.No.6127

Se certifica por el presente que es verídica la firma de XIA Zongqin que aparece en el documento en el idioma extranjero arriba mencionado.



Notario/a: ZHONG Weiqiang
(sello)

Notaría Pública del barrio Luwan
de Shanghai (sello)

República Popular China

Expedido el 20 de dic. de 2004

XI 06175811

认字第05006262-001号

兹证明前面文书上公证处的印章和
公证员 仲维强 的签名(印章)
属实。



中华人民共和国外交部
一等秘书

2008年01月12日

0702875

QUE SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2008 FEB 25 P 1:51

SE DE LEY
SIN FIRMAS

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

fed 3422

CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESENTENIA
FUNCIONARIO QUE ADJUNTA

CONSULADO DE COLOMBIA EN BEIJING No. 050
Doy fe de que la confrontación correspondiente DA FE de que
la firma que aparece en este documento es similar a la
REGISTRADA aquí por el Señora

QIAO LI

PRIMER SECRETARIO del Departamento Consular del
Ministerio de Relaciones Exteriores de China

BEIJING, 31 DE ENERO DE 2008

FEDERICO PEREZ BOTERO
Ministro Consejero Encargado
de Funciones Consulares

CONSULADO DE COLOMBIA BEIJING	
PAGADOS	
IMPUESTO DE TIMBRE NACIONAL	US\$ 9.00
DIRECCION FONDO ROTATORIO	US\$ 15.00
TOTAL PAGADO	US\$ 24.00
(Firma)	

TRADUCCIÓN FICIAL No. 23.02/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un Documento de Cesión en inglés y español por el cual ZONGQIN XIA, domiciliado en Flat 403, Block 8, 1, Jiang-De Road, Shanghai 200025, China, inventor de "Métodos y usos terapéuticos de sapogeninas y sus derivados", cede dicha invención a PHYTOPHARM PLC, una sociedad del Reino Unido domiciliada en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, Reino Unido.

Dado y firmado el 20 de diciembre de 2004

En Shanghai

Firma: (firmado) Zongqin Xia

Traducción al español del certificado notarial (2004) H.L.Z.W.Z. No. 6127 referente a la firma del Sr. Zongqin Xia, de fecha 20 de diciembre de 2004.

(Al dorso)

Sello No. 05006252-001, de fecha 2005-01-12, en caracteres chinos.

En Español:

Autenticación de la firma de la Sra. QIAO LI expedida por el Consulado de Colombia en Beijing el 31 de enero de 2005 bajo el número 050. Firmado por Federico Pérez Botero, Ministro consejero encargado de funciones consulares.

Legalización de la firma que antecede expedida el 25 de febrero de 2005 por el MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES bajo el No. 093422, de fecha y firmada por el Jefe de Legalizaciones.

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

COLO 14475-841-001-9

WPC 14475 - ID 8

FEB 28/05

María E. Martelo
TRADUCCIÓN No. 23.02/05
MARIA ELVIRA MARTELO
Traductora e Interprete Oficial
Inglés - Español - Inglés
Res. No. 2879 Min. Justicia

14

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTA FE DE BOGOTA HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE

[Firma]

COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA SANTA FE DE BOGOTA. 01 MAR 2005

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 MAR -1 P 2:14

nos

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTA FE DE BOGOTA D.C.



MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

[Firma]
094618

CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESAMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (si)

DARYL REES

domiciliado(a) en

Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9
West Street, Godmanchester, Cambridgeshire
PE29 2HY, RU

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

METODOS Y USOS TERAPEUTICOS DE

SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin limitación, a favor de la sociedad

PHYTOPHARM PLC

constituida y existente de conformidad con las leyes de

REINO UNIDO

domiciliada en Corpus Christi House, 9 West
Street, Godmanchester, Cambridgeshire,
PE29 2HY, RU

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

230

I (we), the undersigned

Daryl Rees

of Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9 West Street
Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

state(s) under oath to be true and true inventor(s) of the invention:

Therapeutic methods and uses of sapogenins and their derivatives

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of Phytopharm PLC

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of the United Kingdom

domiciled in Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester,
Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention. in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/ Given and signed this 20th date

November 2004

en/in Godmanchester, Cambridgeshire, England.

Daryl Rees Signature

Firma

Daryl Rees

Signature

TelEfer

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____ de
200 _____ ante mí, Notario Público de _____
compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s)
firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad
legal para otorgarlo.

Notario Público / Notary Public

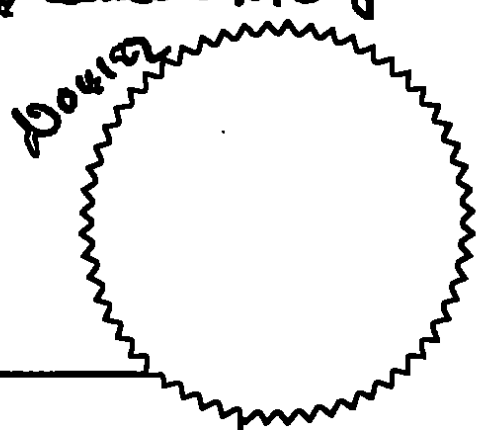
NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

On this 29th day of November 2004
before me, a Notary Public of Saint Paul, Louisiana
personally appeared Daryl David Price

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that
foregoing document, and who has (have) legal capacity to execute it.

John E. Price

Saint Paul, Louisiana, England



APOSTILLE

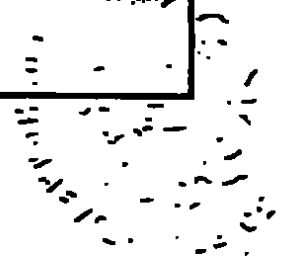
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- 1. Country:
- 2. This public document
- 3. has been signed by
- 4. acting in the capacity of
- 5. bears the seal/stamp of

Certified

- 6. at
- 7. the
- 8. by
- 9. No.
- 10. Seal/stamp
- 11. Signature

.....



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

232

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by J E Few
a été signé par
3. Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

5. at London/à Londres

6. the/le 01 December 2004

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **G569704**

9. Stamp:
timbre:

10. Signature: L. D. Walt



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

TRADUCCIÓN OFICIAL 333/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL DARYL REES, DOMICILIADO EN PHYTOPHARM PLC, CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29 2HY, REINO UNIDO, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: MÉTODOS Y USOS TERAPÉUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION A PHYTOPHARM PLC, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DEL REINO UNIDO, DOMICILIADA EN CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET, GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29 2HY, REINO UNIDO JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 EN GODMANCHESTER, CAMBRIDGE, INGLATERRA. FIRMADO: DARYL REES

AUTENTICACIÓN NOTARIAL EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL DEL 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 PARA CERTIFICAR LA COMPARECENCIA PERSONAL DE DARYL REES, A QUIENES DOY FE CONOCER Y QUE ME CONSTA QUE ES LA PERSONA FIRMANTE DEL DOCUMENTO PRECEDENTE, Y QUIEN TIENE CAPACIDAD LEGAL PARA FIRMARLO.

FIRMA: J.E. FEW, NOTARIO PÚBLICO

APOSTILLA:

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

234

REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

Este documento público

2. ha sido firmado por J E FEW

3. quien actúa en su calidad de NOTARIO PÚBLICO

4. lleva el sello de DICHO NOTARIO PÚBLICO

CERTIFICADO

5. en Londres

6. el 1 DE DICIEMBRE DE 2004

7. por el Secretario de estado principal de Su Majestad para
Asuntos Extranjeros y de la Comunidad

8. Número G569704 ✓

9. Sello:

OFICINA DE ASUNTOS EXTRANJEROS Y DE LA COMUNIDAD

10. Firma: L.D. WAIT

A nombre del Secretario de Estado

Si este documento se va a usar en un país que no sea parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961, debe presentarse ante la sección consular de la misión que representa ese país. Una apostilla o certificado de legislación sólo confirma que la firma, sello o estampilla sobre el documento es genuina. No significa que el contenido del documento sea correcto no que la Oficina Extranjera y de la Comunidad apruebe su contenido.

COLO- 14475-841-001-9

WPCL002G ID 6331

Bogotá, 21 de diciembre de 2004.

Eduardo Calado
Eduardo Calado
Firma: L.D. WAIT
OFICINA DE ASUNTOS EXTRANJEROS Y DE LA COMUNIDAD
21 DE DICIEMBRE DE 2004

18

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE

Eduardo Calado

COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA

SANTAFE DE BOGOTA, 22 DIC. 2004



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 DIC 22 P 2:20

Luc
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

299999
Eduardo Calado
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

Phil Gunning

domiciliado(s) en Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, RU

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

METODOS Y USOS TERAPEUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(emos), sin limitación, a favor de la sociedad

PHYTOPHARM PLC

constituida y existente de conformidad con las leyes de REINO UNIDO

domiciliada en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29, RU

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

I (we), the undersigned

Phil Gunning

of Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

Therapeutic methods and uses of sapogenins and their derivatives

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of Phytopharm PLC

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of the United Kingdom

domiciled in Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/ Given and signed this x 29 September 2006

en/in Godmanchester, Cambridgeshire, England.

x R. J. Gunning

Firma

Phil Gunning

Signature

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____ de

2000 ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad legal para otorgarlo.

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

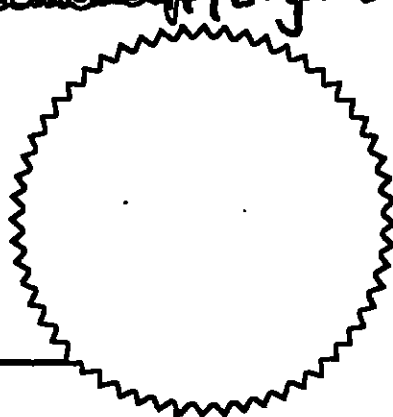
On this 29th day of November 2000
before me, a Notary Public of Seaint Lng, Cambridge
personally appeared Philip James Gunning

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that foregoing document, and who has (have) legal capacity to execute it.

John E. Lee

Notario Público / Notary Public

Seaint Lng, Cambridge, England



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

.....



237

APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by J E Few
a été signé par
3. Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

5. at London/à Londres
6. the/le 01 December 2004
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **G569706**

9. Stamp:
timbre:

10. Signature: L. D. Walt



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

TRADUCCIÓN OFICIAL 331/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL PHIL GUNNING, DOMICILIADO EN PHYTOPHARM PLC, CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29 2HY, REINO UNIDO, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCIÓN: MÉTODOS Y USOS TERAPÉUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCIÓN A PHYTOPHARM PLC, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DEL REINO UNIDO, DOMICILIADA EN CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET, GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29, 2HY REINO UNIDO JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 EN GODMANCHESTER, CAMBRIDGE, INGLATERRA. FIRMADO: PHIL GUNNING

AUTENTICACIÓN NOTARIAL EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL DEL 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 PARA CERTIFICAR LA COMPARECENCIA PERSONAL DE PHILIP J GUNNING, A QUIENES DOY FE CONOCER Y QUE ME CONSTA QUE ES LA PERSONA FIRMANTE DEL DOCUMENTO PRECEDENTE, Y QUIEN TIENE CAPACIDAD LEGAL PARA FIRMARLO.

FIRMA: J.E. FEW, NOTARIO PÚBLICO

APOSTILLA:

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

Este documento público

2. ha sido firmado por J E FEW

3. quien actúa en su calidad de NOTARIO PÚBLICO

4. lleva el sello de DICHO NOTARIO PÚBLICO

CERTIFICADO

5. en Londres

6. el 1 DE DICIEMBRE DE 2004

7. por el Secretario de estado principal de Su Majestad para
Asuntos Extranjeros y de la Comunidad

8. Número G569706 ✓

9. Sello:

OFICINA DE ASUNTOS EXTRANJEROS Y DE LA COMUNIDAD

10. Firma: L.D. WAIT

A nombre del Secretario de Estado

Si este documento se va a usar en un país que no sea parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961, debe presentarse ante la sección consular de la misión que representa ese país. Una apostilla o certificado de legislación sólo confirma que la firma, sello o estampilla sobre el documento es genuina. No significa que el contenido del documento sea correcto no que la Oficina Extranjera y de la Comunidad apruebe su contenido.

COLO- 14475-841-001-9

WPCL002G ID 6329

Bogotá, 21 de diciembre de 2004.

Edmundo Calabro M.
Edmundo Calabro M. Riquelme
TRADUCCIONES OFICIALES
BOGOTÁ - COLOMBIA
Calle 141 Sur de 200

COMO NOTARIO SIENTO DEL MUNICIPIO DE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S)
Eduardo Calado
Notario
CONCURRE CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTAND DE BOGOTA, 22 DIC 2004



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
FIRM DIC 22 P 2 20
JOS
JEFE DE LEGITIMACIONES
BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
299997
Eduardo Calado
CITA FIRMA AFIRME EN EL
DOCUMENTO DE SENSACION
LAS FUNCIONES INDICADAS

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

Antonia Orsi

I (we), the undersigned

Antonia Orsi

domiciliado(s) en

Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9 West Street Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, Reino Unido

of Phytopharm PLC, Corpus Christi House, 9 West Street Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

METODOS Y USOS TERAPEUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

Therapeutic methods and uses of sapogenins and their derivatives

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(emos), sin limitación, a favor de la sociedad

PHYTOPHARM PLC

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of Phytopharm PLC

constituida y existente de conformidad con las leyes de

REINO UNIDO

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of the United Kingdom

domiciliada en

Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, RU

domiciled in Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

all rights inherent to said invention and that the above mention company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/ Given and signed this

day of November 2004

en/in Godmanchester, Cambridgeshire England.

x Antonia Orsi

Firma

Antonia Orsi

Signature

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

241

A los _____ días del mes de _____ de
200 _____ ante mí, Notario Público de _____
compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s)
firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad
legal para otorgarlo.

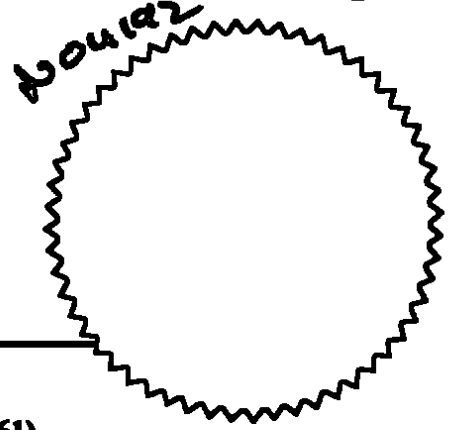
Notario Público / Notary Public

On this 29th day of November 200 4
before me, a Notary Public of Saint Paul, Cambridge
England personally appeared Antonio Oval

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that
foregoing document, and who has (have) legal capacity to execute it.

John E. Fero

Saint Paul, Cambridge, England



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

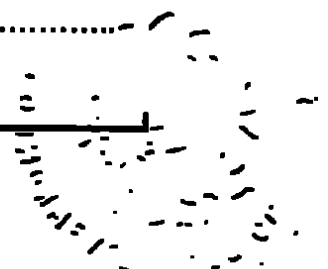
1. Country:
- This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

.....



APOSTILLE
(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

242

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

'This' public document / Le présent acte public

2. Has been signed by J E Few
a été signé par
3. Acting in the capacity of Notary Public
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of The Said Notary Public
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

5. at London/à Londres

6. the/le 01 December 2004

7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.

8. Number/sous No **G569705**

9. Stamp:
timbre:

10. Signature: L. D. Walt



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

243

TRADUCCIÓN OFICIAL 332/2004 DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL, REALIZADA POR EDUARDO CALADO NOGUERA, TRADUCTOR OFICIAL APROBADO POR RESOLUCIÓN 541 DEL 27 DE FEBRERO DE 1976 POR EL MINISTERIO DE JUSTICIA Y DEBIDAMENTE REGISTRADO ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE LA REPÚBLICA DE COLOMBIA Y MEDIANTE EL CUAL ANTONIA ORSI, DOMICILIADO EN PHYTOPHARM PLC, CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29 2HY, REINO UNIDO, INVENTOR ÚNICO Y VERDADERO DE LA INVENCION: MÉTODOS Y USOS TERAPÉUTICOS DE SAPOGENINAS Y SUS DERIVADOS, DECLARA POR EL PRESENTE QUE CEDE DICHA INVENCION A PHYTOPHARM PLC, EMPRESA ORGANIZADA Y EXISTENTE BAJO LAS LEYES DEL REINO UNIDO, DOMICILIADA EN CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET, GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE, PE29, 2HY REINO UNIDO JUNTO CON TODOS LOS DERECHOS INHERENTES Y QUE DICHA COMPAÑÍA QUEDA FACULTADA PARA SOLICITAR EN SU NOMBRE LA PATENTE CORRESPONDIENTE EN LA REPÚBLICA DE COLOMBIA.

DADO Y FIRMADO HOY 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 EN GODMANCHESTER, CAMBRIDGE, INGLATERRA. FIRMADO: ANTONIA ORSI

AUTENTICACIÓN NOTARIAL EN INGLÉS Y EN ESPAÑOL DEL 29 DE NOVIEMBRE DE 2004 PARA CERTIFICAR LA COMPARECENCIA PERSONAL DE ANTONIA ORSI, A QUIENES DOY FE CONOCER Y QUE ME CONSTA QUE ES LA PERSONA FIRMANTE DEL DOCUMENTO PRECEDENTE, Y QUIEN TIENE CAPACIDAD LEGAL PARA FIRMARLO.

FIRMA: J.E. FEW, NOTARIO PÚBLICO

APOSTILLA:

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

244

REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. REINO UNIDO DE GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

Este documento público

2. ha sido firmado por J E FEW

3. quien actúa en su calidad de NOTARIO PÚBLICO

4. lleva el sello de DICHO NOTARIO PÚBLICO

CERTIFICADO

5. en Londres

6. el 1 DE DICIEMBRE DE 2004

7. por el Secretario de estado principal de Su Majestad para
Asuntos Extranjeros y de la Comunidad

8. Número G569705 ✓

9. Sello:

OFICINA DE ASUNTOS EXTRANJEROS Y DE LA COMUNIDAD

10. Firma: L.D. WAIT

A nombre del Secretario de Estado

Si este documento se va a usar en un país que no sea parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961, debe presentarse ante la sección consular de la misión que representa ese país. Una apostilla o certificad de legislación sólo confirma que la firma, sello o estampilla sobre el documento es genuina. No significa que el contenido del documento sea correcto no que la Oficina Extranjera y de la Comunidad apruebe su contenido.

COLO- 14475-841-001-9

WPCL002G ID 6330

Bogotá, 21 de diciembre de 2004.

Edw. Calvo
Eduardo Calvo
TRADUCCIONES
CALLE 14 N° 150
Bogotá, D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTO DOME
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE
Eduardo Calado
Reguera
COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL(LOS) EN ESTA NOTARIA
SANTO DOMINGO DE BOGOTA. 22 DIC 2004



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO
2004 DIC 22 P 2:20
JCS
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
299998
Eduardo Calado
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESAMPENA
LAS FUNCIONES INDICADAS

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

Yaer Hu

domiciliado(s) en Flat 1209, Block 1, Lane 357,
Ma-Dang Road, Shanghai 200025,
China

- declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es) de la invención:

METODOS Y USOS TERAPEUTICOS DE SAPOGENINAS

Y SUS DERIVADOS

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(amos), sin limitación, a favor de la sociedad

PHYTOPHARM PLC

constituida y existente de conformidad con las leyes de

REINO UNIDO

domiciliada en CORPUS CHRISTI HOUSE, 9 WEST STREET,
GODMANCHESTER, CAMBRIDGESHIRE? PE29 2HY, RU

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

245

I (we), the undersigned

Yaer Hu

of Flat 1209, Block 1, Lane 357, Ma-Dang Road, Shanghai 200025,
China

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

Therapeutic methods and uses of sapogenins and their derivatives

state as well, that assign, without reservations or limitations in favour of

Phytopharm PLC

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of the United Kingdom

domiciled in Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester,
Cambridgeshire, PE29 2HY, United Kingdom

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia

Dado y firmado hoy/ Given and signed this

30th date of November, 2004

en/in New Haven, Connecticut

X Yaer Hu

Firma

Yaer Hu

Signature

← date

← place

← sign

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: The United States of America

THIS PUBLIC DOCUMENT

2. has been signed by **LORI J. LARSON**

3. acting in the capacity of **NOTARY PUBLIC**

4. in the State of Connecticut for the term of **April 1, 2001 to March 31, 2006**

CERTIFIED

5. at **Hartford, Connecticut**

6. on **December 4, 2004**

7. by **SUSAN BYSIEWICZ** Secretary of the State of Connecticut

8. Number : **2004-13852**

9. Seal :



10. Signature

A handwritten signature in cursive script, reading "Susan Bysiewicz", written over a horizontal line.

Secretary of the State

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

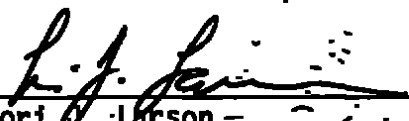
A los _____ días del mes de _____ de
2004 ante mí, Notario Público de _____
compareció(ron) personalmente _____

On this 30th day of November 2004
before me, a Notary Public of the State of Connecticut,
County of New Haven
personally appeared
Yaer Hu

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s) persona(s)
firmante(s) del documento que precede, y quien(es) tiene(n) capacidad
legal para otorgarlo.

to me known, and known to me to be the person(s) who executed that
foregoing document, and who has (have) legal capacity to execute it.

Notario Público / Notary Public


Lori Larson
commission expires March 31, 2006

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

TRADUCCIÓN FICIAL No. 22.02/05 preparada por María Elvira Martelo, traductora oficial aprobada por el Ministerio de Justicia mediante Resolución No. 2879 de 1995 y reconocida por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un Documento de Cesión en inglés y español por el cual **YAER HU**, domiciliado en Flat 1209, Block 1, Lane 357, Ma-Dang Road, Shanghai 200025, China, inventor de "Métodos y usos terapéuticos de sapogeninas y sus derivados", cede dicha invención a **PHYTOPHARM PLC**, una sociedad del Reino Unido domiciliada en Corpus Christi House, 9 West Street, Godmanchester, Cambridgeshire, PE29 2HY, Reino Unido.

Dado y firmado el 30 de noviembre de 2004

En New haven, Connecticut

Firma: (firmado) Yaer Hu

AUTENTICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

Hoy 30 de noviembre de 2004, ante mí, un Notario Público del Estado de Connecticut, Condado de New Haven, compareció personalmente Yaer Hu, a quien doy fe de conocer como la persona que firmó el documento anterior y tiene capacidad legal para hacerlo.

(Firma ilegible), Notario Público. Lori J. Larson, comisión expira el 31 de marzo de 2006

APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América

ESTE DOCUMENTO PÚBLICO

2. ha sido firmado por **LORI J. LARSON**

3. actuando en su capacidad de **NOTARIO PÚBLICO**

4. del estado de Connecticut por el término 1 de abril de 2001 a 31 de marzo de 2006

CERTIFICADO

5. en Hartford, Connecticut

6. el 4 de diciembre de 2004

7. por **SUSAN BYSIEWICZ**, Secretario de Estado de Connecticut

8. Número: 2004-13852✓

9. Sello: sello del Estad de Connecticut

10. Firma (firma ilegible), Secretario de Estado

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación.

COLO 14475-841-001-9

WPC 14475 - ID 8

FEB 28/05

249
Maurice Martelo
TRADUCCION No. 2202105
MARIA ELVIRA MARTELO
Traductora e interprete Oficial
Inglés - Español - Inglés
Res. No. 2879 Min. Justicia

2005-02-28 11:05 AM
2005-02-28 11:05 AM

2005-02-28 11:05 AM

2005-02-28 11:05 AM
2005-02-28 11:05 AM

2005-02-28 11:05 AM

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE

[Firma manuscrita]

COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA SANTAFE DE BOGOTA. 01 MAR 2005



NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 MAR -1 P 2:15

LOS
JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA B.C.

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

[Firma manuscrita]
094611

CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

2020
Bogotá D C

Doctor(a)
EMILIO FERRERO.
Apoderado(a)

REFERENCIA:	Radicación N°	04-105805
	Solicitud Internacional	PCT/GB03/01380
	Fecha límite de inicio en fase nacional	27/10/2004
	Trámite	011
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio N°	1400
	Folios	001

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en el asunto, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486, de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y comercio, se envía el extracto de la solicitud a la oficina de comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial, conforme lo dispone el artículo 40 de la referida Decisión 486.

Cúmplase
Dado en Bogotá D C, 28 NOV. 2005


ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe División de Nuevas Creaciones.

202028

Al contestar favor indique el número de radicación consignado en el sticker